



El alcalde de El Bonillo, Juan Gil Gutiérrez, y el alcalde de Ochakiv, Bychcov Serhii, frente a la Oficina de Turismo de nuestra localidad; en la imagen inferior, durante la reunión de trabajo celebrada en el Ayuntamiento de El Bonillo.

El Alcalde de El Bonillo recibió al alcalde de Ochakiv en un encuentro que enmarcado en las gestiones para coordinar la llegada de un grupo de niños ucranios a El Bonillo dentro de un proyecto solidario y cultural

CONTINÚAN LOS PREPARATIVOS PARA LA ACOGIDA EN EL BONILLO DE TREINTA Y NUEVE NIÑAS Y NIÑOS DE LA FRONTERA UCRANIANA

El alcalde de El Bonillo, Juan Gil Gutiérrez, recibió en nuestra localidad el pasado 9 de abril al alcalde de Ochakiv (Ucrania), Bychcov Serhii, en un encuentro institucional que supone la continuación del proyecto solidario y cultural, de gran calado humano, para organizar un viaje de acogida estival para treinta nueve niños y niñas procedentes de la comarca próxima a Ochakiv, una de las zonas más castigadas por la guerra, como informábamos en nuestro anterior número de este Boletín de Noticias. El objetivo del proyecto es «que un grupo de alrededor de 40 menores pueda disfrutar este verano de unas vacaciones en paz, lejos de los bombardeos, las sirenas y la amenaza constante que han marcado su vida cotidiana durante los últimos



cuatro años de conflicto armado. Los menores se alojarán en el Complejo Rural La Lagunilla de El Bonillo, compartiendo convivencia con niños del municipio y conociendo de primera mano la cultura, la hospitalidad y la forma de vida manchegas», indican en un comunicado.

El Ayuntamiento de El Bonillo será el encargado de invitar y organizar la estancia, «convencido de que ofrecer a estos niños un entorno seguro, tranquilo y afectivo no solo es un acto de solidaridad, sino también una forma profunda de construir felicidad compartida».

El eje cultural del proyecto será Miguel de Cervantes y El Quijote, con un programa especialmente centrado en la segunda parte de la obra y, en particular, en el episodio de Las Bodas de Camacho, profundamente vinculado a la identidad y al imaginario cultural de El Bonillo.

A través de este marco literario se organizarán representaciones teatrales, conciertos, exhibiciones de folklore y actividades culturales que permitirán un intercambio real entre culturas para que los vecinos de El Bonillo conozcan la riqueza de la tradición cultural ucraniana y que los jóvenes visitantes descubran la tierra de Basilio y Quiteria, personajes universales de El Quijote.

La elección de Cervantes como hilo conductor no es casual. El Quijote es una obra bien conocida en Ucrania, gracias, entre otros, al extraordinario trabajo del lingüista y traductor ucraniano Mykola Lukash (1918-1988), quien acercó la obra cervantina al mundo eslavo con enorme rigor y sensibilidad.

Los niños que participarán en este programa proceden de una zona muy cercana a la frontera con Rusia, «donde los bombardeos y las alarmas antiaéreas han sido una constante desde el inicio de la guerra. Este proyecto busca ofrecerles, aunque solo sea por unas semanas, la experiencia olvidada de un verano en silencio, sin miedo y sin sirenas, con el deseo que este pequeño gesto de acogida y fraternidad contribuya a mantener viva la esperanza y que la paz llegue cuanto antes a Ucrania».

Noticia de la visita publicada en la web oficial del Consejo Municipal/Ayuntamiento de la Ciudad de Ochakiv (<https://ochakiv-rada.gov.ua/news/1776231294/>)



Очаківська міська територіальна громада
Миколаївська область, Миколаївський район

ГОЛОВНА
ІНФОРМАЦІЯ ПРО ГРОМАДУ
НОВИНИ
КОНТАКТИ

Запитай у Гіда!
Знайдіть інформацію про будь-яку держслужбу
guide.dila.gov.ua

Ель-Бонільйо (Королівство Іспанія) та Очаків об'єднують дитячі серця

Дата: 15.04.2026 08:33 Кількість переглядів: 106

Між іспанським містом Ель-Бонільйо та українським Очаковом відкривається нова, надзвичайно тепла сторінка міжнародної співпраці.

Під час офіційної зустрічі, що відбулася 10 квітня 2026 року за підтримки Посольства України в Іспанії, мер Ель-Бонільйо Хуан Хіль прийняв Очаківського міського голову Сергія Бичкова. Це подія стала символічним початком масштабного проекту солідарності, спрямованого на підтримку дітей із зони активних бойових дій.

Головною метою ініціативи є створення для дітей можливості провести літо у спокійному, безпечному та мирному середовищі. Уже цього літа близько 40 дітей з Очаківської міської територіальної громади матимуть змогу провести кілька тижнів у Королівстві Іспанія, в атмосфері безпеки та спокою. Для них це шанс хоча б на деякий час залишити позаду повсякденні тривоги та небезпеку, відчувати тишу і справжнє дитинство без страху.

Програма перебування передбачає насичене культурне життя і справжній міжкультурний обмін: театральні вистави, концерти, фольклорні заходи, спільні ігри та зустрічі з місцевими дітьми. Це стане не просто відпочинком, а живим діалогом культур, у якому народжується взаєморозуміння та дружба.

Мешканці Ель-Бонільйо, розташованого на мальовничій рівнині Ла-Манча, матимуть змогу глибоше пізнати українські традиції, а діти з Очакова відкрили для себе атмосферу цього особливого краю, який асоціюється зі світом легендарного героя роману Мігеля де Сервантеса Сааведри «Дон Кіхот». Маленькі очаківці з радістю презентують українські народні танці та пісні, поділяться частинкою своєї культури, широти й душевного тепла.

Водночас на них чекають незабутні враження, прогулянки затішними вулицями, знайомство з новими друзями, відкриття іншої культури та здійснення маленьких дитячих мрій, які залишаться з ними на все життя.

Міська рада Ель-Бонільйо бере на себе організацію приїзду та перебування дітей, наголошуючи: допомога тим, хто її потребує, це не лише моральний обов'язок, а й шлях до спільного щастя, взаєморозуміння та духовного збагачення.

Цей проект є яскравим свідченням того, що навіть у найскладніші часи ширість, відкритість і небайдужість здатні об'єднувати людей і громади різних країн. Він змінює не лише життя дітей, даруючи їм мирне літо, а й серця тих, хто простягає руку допомоги.

Публічні закупівлі

open budget

Посадові особи

-  **Бичков Сергій Миколайович**
Голова громади
✉ Написати звернення
-  **Кифоренко Валентина Вікторівна**
Секретар міської ради
✉ Написати звернення
-  **Кузнєць Сергій Васильович**
Секретар Виконавчого комітету Очаківської міської ради
✉ Написати звернення

Кабінет посадової особи

DEM МІСЦЕВІ ПЕТИЦІЇ

DEM КОНСУЛЬТАЦІЇ З ГРОМАДСЬКІСТЮ

КП ОМР «Очаків-Сервіс»
Висхідні лінії та труби

ПРЕЗИДЕНТ УКРАЇНИ
Офіційне інтернет-представництво

ВЕРХОВНА РАДА УКРАЇНИ
Офіційний веб-портал




GROMADA.ORG.UA
Осередок територіальної громади

RDA.ORG.UA
Районна державна адміністрація

RAYRADA.ORG.UA
Районна рада

OSV.ORG.UA
Рядові осередки та осередки закладів

VLADA.DACS
Осередок територіального самоврядування

Очаківська громада - 2024-2026 © Всій контент доступний за ліцензією Creative Commons Attribution 4.0 International License, якщо не зазначено інше.